

MAMMOOTH

M.DC.T.MT.20.1.4

PL AKUMULATOROWE NARZĘDZIE WIELOFUNKCYJNE

EN CORDLESS MULTI-PURPOSE TOOL



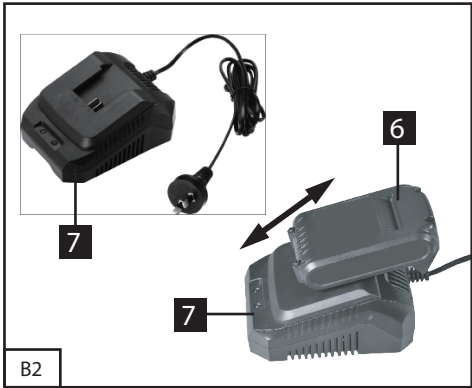
UWAGA! Należy zapoznać się z treścią wszystkich ostrzeżeń i zaleceń bezpieczeństwa. Niestosowanie się do treści ostrzeżeń i zaleceń grozi porażeniem elektrycznym, pożarem i/lub poważnym urazem.



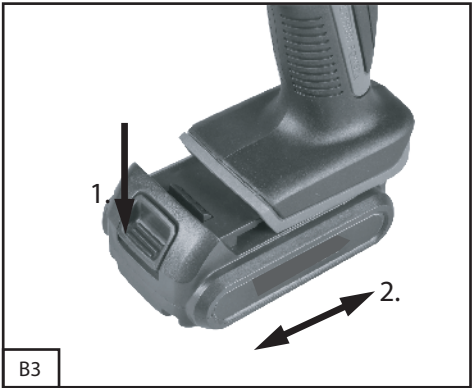
WARNING! Read all safety warnings and all instructions. Failure to follow the warnings and instructions may result in electric shock, fire and/or serious injury.



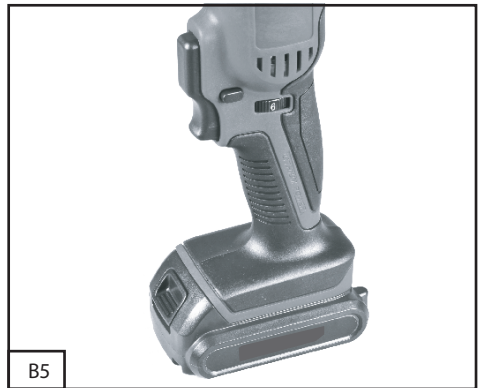
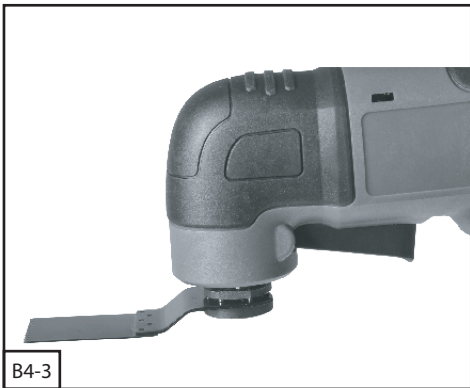
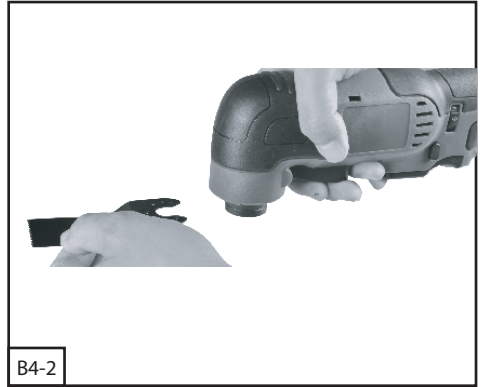
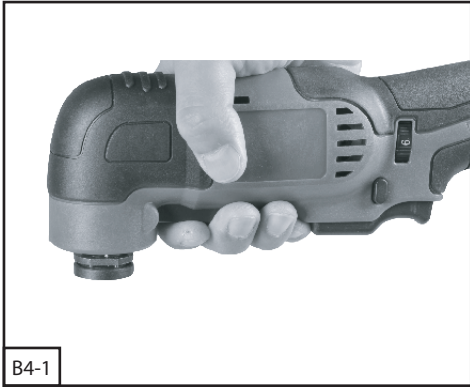
B1



B2



B3



WŁAŚCIWE UŻYTKOWANIE

Urządzenie jest przeznaczone do cięcia, przecinania i szlifowania.

Urządzenie najlepiej używać do obróbki materiałów takich jak: drewno, tworzywo sztuczne, płyty gipsowo-kartonowe, metale nieżelazne, elementy mocujące (np. gwoździe, śruby) i płytki naściennne. Urządzenie sprawdza się w szczególności podczas pracy przy krawędziach oraz wykonywaniu prac precyzyjnych. Wszelkie inne formy wykorzystania oraz modyfikowanie narzędzia traktowane będą jako użytkowanie niezgodnie z przeznaczeniem i mogą narażać użytkownika na znaczne ryzyko. Użytkowanie niezgodnie z przeznaczeniem wyklucza odpowiedzialność producenta za ewentualne szkody.

Urządzenie nie jest przeznaczone do użytku komercyjnego.

INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA I OSTRZEŻENIA

Produkt spełnia wymogi bezpieczeństwa dla urządzeń elektrycznych. Przed uruchomieniem należy zapoznać się z treścią instrukcji.

Użytkowanie sprzętu niezgodnie z przeznaczeniem może prowadzić do uszkodzenia ciała lub mienia.

Osoby, które nie zapoznały się z treścią instrukcji, nie mogą pracować z urządzeniem. Instrukcje należy zachować w bezpiecznym miejscu. Urządzenie nie może być obsługiwane przez osoby niepełnoletnie i dzieci.

OGÓLNE OSTRZEŻENIA BEZPIECZEŃSTWA DOTYCZĄCE ELEKTRONARZĘDZI

⚠️ UWAGA!

Należy zapoznać się z treścią wszystkich ostrzeżeń i zaleceń bezpieczeństwa. Niestosowanie się do treści ostrzeżeń i zaleceń może doprowadzić do porażenia elektrycznego, pożaru i/lub poważnego urazu.

Należy zachować instrukcję i inne materiały informacyjne, aby możliwa była konsultacja w przyszłości. Termin „elektronarzędzia” użyty w treści instrukcji bezpieczeństwa oznacza urządzenia elektryczne zasilane prądem sieciowym (za pośrednictwem kabla zasilającego), a także zasilane akumulatorowo (bez kabla zasilającego).

1) Bezpieczeństwo w miejscu pracy

- Miejsce pracy musi być dobrze oświetlone i utrzymywane w czystości. Awarie lub źle oświetlona przestrzeń robocza sprzyja wypadkom.
- NIE stosować elektronarzędzia w środowisku, w którym istnieje ryzyko wybuchu, na przykład w miejscach w których obecne są łatwopalne ciecze, gazy lub pył. Iskrzenie podczas korzystania z elektronarzędzi może spowodować zapłon pyłu lub oparów.
- Podczas użytkowania narzędzia dzieci i osoby trzecie powinny trzymać się z daleka od obszaru roboczego. Rozproszenie uwagi operatora może spowodować utratę kontroli nad narzędziem.

2) Bezpieczeństwo elektryczne

- tyk kabla zasilania elektronarzędzia musi pasować do gniazdka. Nie wolno w żaden sposób modyfikować wtyku. Nie stosować adapterów z elektronarzędziami wyposażonymi we wtyki z uziemieniem. Stosowanie odpowiednich wtyków bez modyfikacji pozwala ograniczyć ryzyko porażenia prądem.
- Nie dotykać uziemionych powierzchni, np. rur, grzejników, kuchenek i lodówek. Jeśli ciało operatora ma styczność z gruntem, występuje zwiększone ryzyko porażenia prądem.
- Chronić urządzenia elektryczne należy chronić przed deszczem i wilgocią. Ryzyko porażenia prądem zwiększa się, jeśli do wnętrza elektronarzędzia dostanie się woda.

- d) Nie podnosić ani nie zawieszzać urządzenia za kabel zasilający, nie ciągnąć w celu odłączenia wtyku z gniazdka. Chronić przewód przed wysoką temperaturą, olejem, ostrymi krawędziami i elementami ruchomymi. Uszkodzenie lub splątanie przewodu zwiększa ryzyko porażenia elektrycznego.
 - e) Jeśli elektronarzędzia mają być użytkowane na dworze, należy korzystać z kabli przedłużających przeznaczonych do użytku na zewnątrz. Stosowanie odpowiednich kabli przedłużających pozwala ograniczyć ryzyko porażenia elektrycznego.
 - f) Jeśli nie można uniknąć użytkowania elektronarzędzi w warunkach wysokiej wilgotności, należy stosować zabezpieczenie różnicowo-prądowe (RCD). Wyłącznik różnicowo-prądowy zmniejsza ryzyko porażenia elektrycznego.
- 3) Bezpieczeństwo operatora
- a) Podczas pracy z elektronarzędziami należy skupić się na zadaniu i kierować się zdrowym rozsądkiem. Nie używać elektronarzędzi będąc zmęczonym, pod wpływem narkotyków, alkoholu lub leków. Chwila nieuwagi podczas używania elektronarzędzi może być przyczyną poważnych urazów.
 - b) Należy zawsze zakładać odzież ochronną a także gogle. Stosowanie osobistych środków ochrony, np. maski przeciwpyłowej, bezpiecznych butów antypoślizgowych, kasku lub ochrony słuchu, w zależności od rodzaju elektronarzędzia, pozwala zmniejszyć ryzyko urazu.
 - c) Nie należy dopuszczać do przypadkowego włączenia się elektronarzędzia. Przed podłączeniem elektronarzędzia do zasilania lub akumulatora, przenoszeniem lub podnoszeniem, należy upewnić się, że jest ono wyłączone. Trzymanie palca na włączniku podczas przenoszenia elektronarzędzia, lub jeśli urządzenie jest włączone w momencie podłączania do zasilania grozi wypadkiem.
 - d) Przed włączeniem elektronarzędzia należy usunąć wszelkie klucze i inne narzędzia zmiany nastaw. Klucz lub narzędzie pozostawione w obracającym się elemencie może spowodować uszkodzenie ciała.
 - e) Unikać nienaturalnych pozycji podczas pracy. Upewnij się, że stoisz stabilnie i utrzymuj równowagę. Pozwala to łatwiej kontrolować elektronarzędzie w nieoczekiwanych sytuacjach.
 - f) Nosić odpowiedni ubiór. Unikać luźnych ubrań i biżuterii. Włosy, ubrania i rękawice należy trzymać z daleka od elementów ruchomych urządzenia. Luźne ubrania, biżuteria lub długie włosy mogą zostać pochwycone przez ruchome elementy.
 - g) Jeśli zamontowano przystawki lub urządzenia do odsysania lub odbioru pyłu, należy podłączyć i użytkować je właściwie. Stosowanie urządzeń do odsysania pyłu może ograniczyć ryzyko związane z drobinami materiałów.
- 4) Obsługa i konserwacja elektronarzędzi
- a) Nie przeciążać urządzenia. Należy dobrać odpowiednie urządzenie do wykonywanej pracy. Dobranie odpowiedniego urządzenia pozwoli pracować efektywniej i bezpieczniej w danym zakresie parametrów roboczych.
 - b) Nie stosować elektronarzędzia, jeśli wyłącznik jest uszkodzony. Elektronarzędzie, którego nie można włączyć ani wyłączyć stanowi zagrożenie. Przed użyciem należy je naprawić.
 - c) Odłączyć wtyk z gniazdka i/lub odłączyć akumulator przed zmianą nastaw urządzenia, zmianą akcesoriów lub przechowywaniem urządzenia. Te zalecenia pozwolą na ograniczenie ryzyka przypadkowego uruchomienia elektronarzędzia.
 - d) Nieużywane elektronarzędzia należy przechowywać poza zasięgiem dzieci. Narzędzie nie może być obsługiwane przez osoby nieprzeszkolone i niezaznajomione z instrukcją. Elektronarzędzia są niebezpieczne dla osób nieprzeszkolonych.

- e) Zachować ostrożność podczas konserwacji urządzenia. Sprawdzić, czy elementy ruchome urządzenia działają poprawnie i nie ulegają zablokowaniu, gdyż zepsute lub uszkodzone elementy mają negatywny wpływ na funkcjonowanie urządzenia. Uszkodzone elementy należy naprawić przed użytkowaniem elektronarzędzia. Wiele wypadków spowodowanych jest nieprawidłową konserwacją elektronarzędzi.
 - f) Elementy tnące należy utrzymywać w czystości i ostrzyć w razie potrzeby. Dorze utrzymywane narzędzia do cięcia o ostrych krawędziach tnących rzadziej się zacinają i łatwiej się prowadzą.
 - g) Elektronarzędzia, akcesoria, końcówki, itp. należy użytkować zgodnie z zaleceniami instrukcji. Należy wziąć pod uwagę warunki robocze oraz wykonywany rodzaj pracy. Użytkowanie elektronarzędzi niezgodnie z przeznaczeniem zwiększa ryzyko wypadku.
- 5) Obsługa i konserwacja narzędzi wyposażonych w akumulatory
- a) Akumulator należy ładować wyłącznie za pomocą ładowarki zalecanej przez producenta. Ładowarka przeznaczona do jednego rodzaju akumulatorów może spowodować zagrożenie pożarowe jeśli będzie użyta do ładowania innych akumulatorów.
 - b) Należy stosować wyłącznie akumulatory dedykowane do danego urządzenia. Używanie innych modeli akumulatorów grozi pożarem lub urazem.
 - c) Nieużywane akumulatory należy przechowywać z daleka od spinaczy, monet, kluczy, gwoździ, śrub i innych małych metalowych przedmiotów, które mogłyby doprowadzić do zwarcia. Zwarcie styków akumulatora grozi oparzeniem lub pożarem.
 - d) Jeśli akumulator jest użytkowany niewłaściwie, z ogniw baterii może wydostać się płyn. Unikać kontaktu z płynem akumulatorowym. W przypadku styczności z płynem wyciekającym z ogniw, należy dokładnie przemyć skórę wodą. Dodatkowo, należy zgłosić się po pomoc medyczną w przypadku kontaktu płynu z oczami. Płyn wyciekający z ogniw akumulatora może spowodować poparzenia lub wysypkę skóry.
- 6) Serwisowanie
- a) Elektronarzędzia powinny serwisować wyłącznie osoby wykwalifikowane, z wykorzystaniem oryginalnych elementów zamiennych. Pozwala to zapewnić bezpieczne korzystanie z elektronarzędzia.

SPECJALNE ZALECENIA

- Podczas pracy należy trzymać urządzenie mocno obiema rękami i zapewnić stabilną postawę umożliwiającą zachowanie równowagi. Urządzenie lepiej prowadzi się trzymane obiema rękami.
- Zabezpieczyć obrabiany element. Element umieszczony w uchwycie lub imadle jest lepiej zabezpieczony niż trzymany w dłoni.
- Należy utrzymywać czystość na obszarze roboczym. Niektóre mieszaniny materiałów mogą być szczególnie niebezpieczne. Drobinę lekkich stopów metali mogą ulec zapaleniu lub wybuchowi.
- Nie korzystać z urządzenia, jeśli kabel lub wtyk zasilający są uszkodzone. Nie dotykać kabla zasilającego, jeśli został uszkodzony lub przecięty podczas pracy. Pociągnąć za wtyczkę, aby natychmiast wyjąć ją z gniazdka. Naprawy urządzenia mogą dokonywać jedynie odpowiednio wykwalifikowani pracownicy centrum serwisowego. Uszkodzenie kabla zwiększa ryzyko
- Podczas wymiany końcówek narzędziowych należy nosić rękawice ochronne. Przy dłuższym użytkowaniu narzędzia nagrzewają się.

- Elektronarzędzie należy używać wyłącznie do szlifowania na sucho / piłowania / cięcia. Nie używać narzędzia, jeśli jest mokre i w warunkach wysokiej wilgotności. Ryzyko porażenia prądem zwiększa się, jeśli do wnętrza elektronarzędzia dostanie się woda.
- Nie trzymać rąk na obszarze bezpośrednio pod ostrzem piły. Nie chwycić ręką od spodu za obrabiany element. Dotknięcie ostrza piły grozi uszkodzeniem ciała.
- Należy sprawdzić układ niewidocznych instalacji, kabli i rur za pomocą odpowiedniego detektora, lub skontaktować się z dostawcą mediów. Styczność z przewodami pod napięciem grozi pożarem lub porażeniem elektrycznym. Uszkodzenie rury gazowej grozi wybuchem. Przebicie rury wodociągowej grozi uszkodzeniem mienia lub porażeniem elektrycznym.
- Jeśli urządzenie będzie użytkowane na zewnątrz, należy zawsze stosować zabezpieczenie różnicowoprądowe (RCD), prąd maksymalny 30 mA. Stosowany przedłużacz musi być przeznaczony do użytku na zewnątrz.

Uwaga!

Wszelkie szkodliwe/toksyczne pyły powstałe w wyniku szlifowania stanowią ryzyko dla zdrowia użytkownika oraz osób postronnych na obszarze wykonywania prac. Należy nosić okulary ochronne oraz maskę przeciwpyłową!

- Należy zapewnić odpowiednią wentylację podczas pracy z tworzywami, farbami, lakierem, itp.
- Nie nakładać na obrabiane powierzchnie lub materiały płynów zawierających rozpuszczalniki.

OPIS SYMBOLI

Proszę zwrócić uwagę na oznaczenia i symbole wskazane w treści instrukcji i naniesione na narzędzie.

Należy zapamiętać te oznaczenia i symbole. Postępowanie zgodnie z tymi oznaczeniami poprawi bezpieczeństwo i komfort pracy z narzędziem.



Ważne



Przed uruchomieniem maszyny zapoznaj się z treścią instrukcji



Należy zakładać gogle ochronne



Należy stosować ochronę słuchu



Należy zakładać dobrej jakości, mocne rękawice



Przy pracy z materiałami powodującymi pylenie należy stosować maskę oddechową



Li-Ion

Akumulator litowo-jonowy



Nie wystawiać na ciągłe działanie promieni słonecznych



Trzymać z dala od ognia



Nie wrzucać do wody



Akumulator może zostać poddany recyklingowi



Li-Ion

Akumulatorów nie wolno utylizować z odpadami domowymi. Przepisy prawa nakładają obowiązek zwrotu akumulatorów do punktów odbioru




Urządzenia nie wolno utylizować razem z odpadami domowymi, ponieważ zawiera ono cenne materiały. Ze względu na konieczność ochrony zasobów naturalnych i środowiska naturalnego, prosimy o zwrócenie urządzenia do punktu odbioru (jeśli jest to możliwe) po zakończeniu jego użytkowania

UKŁAD ELEMENTÓW

1. Trzpień nieruchomy
2. Przycisk szybkozłączki
3. Włącznik blokady
4. Włącznik
5. Przełącznik zmiany prędkości
6. Akumulator (dostępny oddzielnie)
7. Ładowarka akumulatorowa (dostępna oddzielnie)
8. Przycisk blokady

PRZED URUCHOMIENIEM NARZĘDZIA

 Ważne. Należy zawsze wyjmować akumulatorz urządzenia przed wykonywaniem jakichkolwiek prac na elektronarzędziu!

1) Ładowanie akumulatora

- a) Wyjąć akumulator (6) z chwytu urządzenia, naciskając w dół przycisk blokady (8).
- b) Sprawdzić, czy napięcie zasilania odpowiada oznaczeniu na tabliczce znamion owej ładowarki. Włożyć wtyczkę ładowarki (7) do gniazdka elektrycznego.
- c) Podczas ładowania akumulator może ulec rozgrzaniu. Jest to normalne zjawisko. Jeśli akumulator nie ładuje się, należy sprawdzić:
 - czy gniazdko jest pod napięciem,
 - czy jest odpowiednia styczność pomiędzy akumulatorem i ładowarką.
 Jeśli akumulator nadal nie ładuje się, należy zwrócić:
 - ładowarkę
 - akumulator do naszego Działu Obsługi Klienta. Aby zapewnić długą żywotność akumulatora, należy zwrócić uwagę na odpowiednio częste jego ładowanie. Nie należy dopuścić do całkowitego rozładowania akumulatora, gdyż powoduje to uszkodzenie ogniwi.

UWAGA

Akumulator należy regularnie ładować, na przykład co 6 miesięcy.

Wymiana narzędzia

Przed wykonywaniem jakichkolwiek prac na elektronarzędziu (np. konserwacja, wymiana narzędzia, itp.) a także podczas transportu i przechowywania, przełącznik kierunku obrotu należy pozostawić w środkowym ustawieniu. Przypadkowe użycie włącznika może być przyczyną urazu.

URUCHOMIENIE

- 1) Wymiana dołączonego narzędzia (B4)
 - a) Nacisnąć przycisk szybkozłączki(2)
 - b) Założyć narzędzie na nieruchomy trzpień(1)
 - c) Zwolnić przycisk szybkozłączki(2)
- 2) Przygotowanie do pracy
 - a) Docisnąć przycisk blokady (3) w dowolnym kierunku.
 - b) Nacisnąć włącznik (4), aby uruchomić urządzenie. Jeśli wymagają tego warunki, można przyspieszyć ruch narzędzia, naciśnij przełącznik zmiany prędkości (5).
- 3) Piłowanie/cięcie:

Należy używać wyłącznie nieuszkodzonych pił w dobrym stanie. Wygięte, tępe lub uszkodzone ostrza pił grożą odłamaniami.

Podczas cięcia lekkich materiałów budowlanych należy stosować się do obowiązujących przepisów prawa oraz zaleceń producenta. Urządzenie w trybie piły-zagłębiarki może być używane wyłącznie do cięcia miękkich materiałów, np. drewna, płyt G-K itp.!
- 4) Szlifowanie:

Należy równomiernie dociskać urządzenie do powierzchni. Pozwoli to utrzymać maksymalną trwałość powierzchni ściernej.
- 5) Nosić maskę przeciwpyłową!
 - Należy zawsze stosować odprowadzenie drobin.
 - Zapewnić odpowiednią wentylację w miejscu pracy.
 - Należy stosować się do przepisów krajowych dotyczących obrabianych materiałów.
- 6) Montaż

Wybierz odpowiednie narzędzie



Ostrze piły-zagłębiarki

Materiały: tworzywo, płyta gipsowa i inne miękkie materiały.

Zastosowanie: Cięcie i używanie jako piła-zagłębiarka, w trudnodostępnych miejscach

Przykład: Wycinanie zagłębień w lekkich ściankach.



Piła segmentowa

Materiał: Arkusze i rury grubości do ok. 3mm z miękkiego metalu (aluminium, itp.)

Zastosowanie: Cięcie i używanie jako piła-zagłębiarka. Cięcie przy krawędzi, w miejscach trudnodostępnych. Przykład: Instalacja parkietu i innych pokryć podłogowych, także jako piła-zagłębiarka.

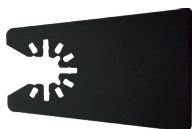


Piła segmentowa (opcjonalnie)

Materiał: beton

Zastosowanie: cięcie

Przykład: Instalacja parkietu i innych pokryć podłogowych, także jako piła-zagłębiarka.



Skrobak (opcjonalne)

Materiały: Pozostałości zaprawy/betonu, kleju do wykładzin/płytek, złogów farby/silikonu.

Zastosowanie: Usuwanie złogów materiałów, np. kleju do płytek podczas wymiany uszkodzonych elementów.

DANE

Akumulator: 20 V DC Prędkość na biegu jałowym: 5000 - 18000/ min⁻¹

UWAGA! Urządzenie wytwarza podczas pracy pole elektromagnetyczne. Pole to może, w niektórych sytuacjach, negatywnie wpłynąć na aktywne lub pasywne implanty medyczne. Aby ograniczyć ryzyko poważnego lub śmiertelnego urazu, zalecamy, aby osoby posiadające implanty medyczne skonsultowali się z lekarzem lub producentem urządzenia medycznego przed rozpoczęciem użytkowania maszyny.

Należy zawsze wyjąć akumulator ze szlifierki przed wykonywaniem jakichkolwiek prac

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

Przed przystąpieniem do czyszczenia należy zawsze odłączyć urządzenie od zasilania sieciowego.

1) Czyszczenie

- a) Wszystkie zabezpieczenia, wyloty powietrza oraz obudowę silnika należy w miarę możliwości utrzymywać w czystości usuwając brud i kurz. Przecierać urządzenie czystą szmatką i przedmuchiwać sprężonym powietrzem o niskim ciśnieniu.
- b) Zalecamy, aby czyścić urządzenie niezwłocznie po zakończeniu użytkowania.
- c) Elektronarzędzie należy czyścić wilgotną szmatką z odrobiną mydła. Nie stosować środków czyszczących ani rozpuszczalników, bowiem mogą uszkodzić plastikowe elementy urządzenia. Należy zabezpieczyć urządzenie przed dostaniem się do środka wody.


2) Konserwacja

Urządzenie nie zawiera komponentów wymagających dodatkowej konserwacji.

NAPRAWY

Należy stosować jedynie elementy zamienne zalecane przez producenta. Jeśli pomimo naszej kontroli jakości i Państwa starań w zakresie poprawnej konserwacji urządzenie ulegnie awarii, naprawę należy zlecić wykwalifikowanemu elektrykowi. Jeśli kabel zasilający urządzenia jest uszkodzony, naprawę powinien wykonać producent, jego przedstawiciel lub elektryk, aby uniknąć potencjalnego zagrożenia.

OCHRONA ŚRODOWISKA

 Po zakończeniu użytkowania urządzenia, nie wolno go utylizować z odpadami domowymi. Należy zwrócić urządzenie do punktu odbioru odpadów elektronicznych. Informacji na temat najbliższego takiego punktu udzielią przedstawiciele władz lokalnych lub sprzedawca.

PROPER USE

The device is intended for sawing, cutting and sanding.

The preferred materials on which the device can be used are: wood, plastic, drywalling, non-ferrous metals, fixings (e.g. nails, screws) and wall tiles. It is particularly suitable for working close to edges and precise work. Any other use or modification to the device shall be considered as improper use and could give rise to considerable dangers. We will not accept liability for loss or damage arising from improper use. Not suitable for commercial use.

SAFETY INSTRUCTIONS AND WARNINGS

The equipment complies with the safety regulations required for electrical equipment. Read through the instructions for use before starting up the equipment.

Improper use can lead to personal injury and property damage.

Persons, who are not familiar with the instructions, may not operate the equipment.

Keep the instructions for use in safe custody. Children and youths are not permitted to operate the equipment.

GENERAL SAFETY INSTRUCTIONS FOR POWER TOOLS

WARNING!

Please read all safety notes and instructions. Failure to comply with the safety notes and instructions can lead to electric shock, fire and/ or serious personal injuries.

Keep all safety notes and instructions for future reference. The term "electric tool" used in the safety notes refers to powered electric tools (with power cord) and to cordless electric tools (without power cord).

1) Workplace safety

- a) Keep the workplace clean and well lit. Failure or unlit workspaces can lead to accidents.
- b) Do NOT use the power tool in an environment, where there is danger of explosion, such as places with flammable liquids, gases or dust. Power tools produce sparks, which could ignite the dust or vapors.
- c) Keep children and other persons away while the power tools are in operation. In case of distraction, the operator might lose control over the tool.

2) Electric safety

- a) The connector plugs of the electric tool must fit into the power outlet. The connector may not be modified in any way. Never use adaptor connectors together with power tools with protective earthing. Unmodified connectors and suitable power outlets reduce the risk of electric shock.
- b) Avoid body contact with earthed surfaces, such as pipes, heaters, hearths and refrigerators. If your body is grounded, there is an increased risk in case of electric shock.
- c) Keep power tools away from rain and moisture. If water enters a power tool, there is an increased risk of electric shock.
- d) Do NOT misuse the cable to carry or suspend power tools, nor to unplug the connector from the power outlet. Keep the cable away from heat, oil, sharp edges or moving parts. Damaged or entangled cables increase the risk of electric shock.
- e) When using a power tool outdoors, only use extension cables which are suitable for outdoor use. Using an extension cable, which is not suitable for outdoor use, increases the risk of electric shock.
- f) If the usage of the power tool in a wet environment is unavoidable, use a residual current device (RCD). The use of an RCD reduces the risk of electric shock.

3) Personal safety

- a) Be careful, watch what you are doing, and use common sense when working with a power tool. Never use a power tool when you are tired or under the influence of drugs, alcohol or medicine. One moment of inattention when using a power tool can result in serious injuries.
- b) Wear personal protective clothes, and always wear safety goggles. Wearing personal protective clothing, such as a dust mask, non-slip safety boots, a hard hat or hearing protection, depending on the kind or operation of the power tool, reduces the risk of injuries.
- c) Avoid the accidental operation of the power tool. Make sure that the power tool is turned off, before connecting it to the mains or the rechargeable battery, picking it up or carrying it. Keeping your finger on the switch, while carrying the power tool, or if the power tool is set to ON when you connect it to the mains, can lead to accidents.
- d) Remove the setting tools or spanners, before turning the power tool on. A tool or spanner located in a rotating part can lead to injuries.
- e) Avoid an unnatural posture. Make sure you have a safe foothold, and always maintain your balance. This makes it easier to control the power tool in unexpected situations.
- f) Wear suitable clothing. Do NOT wear wide clothing or jewelry. Keep hair, clothes and gloves away from moving parts. Loose clothing, jewelry or long hair can get caught by moving parts.
- g) If dust suction and collection devices are mounted, be sure that these are connected and used properly. Using a dust suction device can reduce risks related to dust.

4) Operation and handling of the power tool

- a) Do not overload the device. Use the proper tool for the type of work to be performed. When using the suitable power tool, you can work faster and more safely within the specified power range.
- b) Never use a power tool if its switch is defective. A power tool, which cannot be turned on or off, is dangerous and must be repaired.
- c) Unplug the connector from the power outlet and/or remove the rechargeable battery before performing any settings on the device, changing accessories or storing the device. These safety precautions prevent the accidental start of the power tool.
- d) Keep unused power tools out of the reach of children. Never allow the device to be used by people who are not familiar with it or who have not read these instructions. Power tools are dangerous when they are used by inexperienced persons.
- e) Maintain power tools carefully. Check if the movable parts work perfectly and do not jam, parts are broken or damaged to such a degree that they affect the proper functioning of the power tool. Make sure that damaged parts are repaired before using the device. Many accidents are the result of badly maintained power tools.
- f) Keep cutting tools sharp and clean. Carefully maintained cutting tools with sharp cutting edges are less prone to jamming and easier to handle.
- g) Use the power tool, accessories, insertion tools etc. in accordance with these instructions. Always take into consideration the working conditions and the task to be performed. The usage of power tools for other than the designed purposes can lead to dangerous situations.

5) Operation and handling of the rechargeable device

- a) Load the rechargeable battery only in chargers recommended by the manufacturer. For a charger that is suitable for a given type of rechargeable battery, there is a risk of fire when it is used with another rechargeable battery.

- b) Use only those rechargeable batteries, which were designed for this purpose. The usage of other rechargeable batteries can cause injuries and risk of fire.
 - c) Keep unused rechargeable batteries away from paperclips, coins, keys, nails, screws or other small metal objects, which could cause a bridging of the contacts. A short between the rechargeable battery contacts can cause burns or fire.
 - d) When used wrongly, fluid may escape from the rechargeable battery. Avoid contact with this fluid. In case of accidental contact with the escaped battery fluid, flush with water thoroughly. In addition, look for medical help if the fluid enters the eyes. Battery fluid escaped from the rechargeable battery can cause skin rashes or burns.
- 6) Service
- a) Only service your power tool by qualified personnel using only original spare parts. This way you ensure that the safety of the power tool is maintained.

SPECIAL SAFETY INSTRUCTIONS

- When working, hold the electrical power tool firmly with both hands and keep a proper footing and balance. It is safer to guide the electrical power tool using both hands.
- Secure the workpiece. A workpiece held in a clamp or vice is kept more securely in place than one held by your hand.
- Keep your working area clean. Mixtures of materials can be particularly dangerous. Light metal alloy dust may burn or explode.
- Do not operate the device if the main lead or main plug is damaged. Do not touch the main lead if it becomes damaged or cut through while you are using the device. Pull the plug out of the main socket immediately and have the device repaired by a suitably qualified person or at your service centre. Damaged main leads increase the risk of electric shock.
- Wear protective gloves when replacing a tool in the device. Tools heat up with prolonged use.
- Use the electrical power tool only for dry abrading / sawing / cutting. Do not operate the device if it is damp and do not use it in a damp environment. Water entering an electrical device increases the risk of electric shock.
- Keep your hands away from the area of the saw blade. Do not grip the underside of the workpiece. Contact with the saw blade may result in injury.
- Use a suitable detector to locate concealed services supply cables / pipes or approach your local public utilities services providers. Contact with electricity cables can lead to fire or electric shock. Damaging a gas pipe can lead to an explosion. Penetration of a water pipe can lead to property damage or to electric shock.
- If you use the device outdoors, always connect it through a residual current device (RCD) with a maximum trip current of 30 mA. If using an extension lead, always use one that is approved for outdoor use

Warning!

Any harmful / noxious dusts generated from sanding represent a risk to the health of the person operating the device and to anyone near the work area.

Wear safety glasses and a dust protection mask!

- Ensure that there is adequate ventilation when working on plastic, paint, varnish etc.
- Do not soak the materials or the surface you are about to work on with liquids containing solvents.

DESCRIPTION OF SYMBOLS

Pay attention to all the signs and symbols shown in these instructions and on your tool.

Make a note of these signs and symbols. If you interpret the signs and symbols correctly, your work with the machine will be safer and better.



Important



Read the instructions for use before starting the machine



Wear safety goggles



Wear ear protection



Wear good quality, strong gloves



Always use breathing apparatus when machining materials which generate dust



Li-Ion

Battery Li-Ion



Max 50°C

Avoid continuous sunlight



Keep away from fire



Do not throw it into water



Battery pack is part of the recyclable resources



Li-Ion

Batteries are not belong to litter bin. There is a legal obligation to return batteries for proper disposal



■


End of life machines contain valuable materials and therefore they should not be placed in household waste. We would ask you to play your part in protecting resources and help protect the environment by returning this machine to a return point (if one is available) when it reaches the end of its life

LAYOUT

1. Stationary shaft
2. Quick-change button
3. Lock-off switch
4. Switch
5. Speed control switch

6. Battery pack
7. Battery charger
8. Pushlock button

BEFORE STARTING THE EQUIPMENT

 Important. Always remove the battery from machine before doing any work on the machine!

- 1) Charging the battery pack
 - a) Remove the battery pack (6) from the handle, pressing the pushlock buttons (8) downwards to do so.
 - b) Check that your main voltage is the same as that marked on the rating plate of the battery charger. Plug the main plug of the charger (7) into the main socket outlet.
 - c) The temperature of the battery pack may rise slightly during the charging operation. This is normal. If the battery pack fails to become charged, please check
 - whether there is voltage at the socket-outlet
 - whether there is proper contact at the charging contacts on the charger. If the battery still fails to become charged, please return
 - the charger
 - the battery pack to our Customer Service Department. To ensure that the battery pack provides long service you should take care to recharge it promptly.

Never fully discharge the battery pack. This will cause the battery pack to develop a defect.

ATTENTION

Please charge the battery pack regularly, for example, once every 6 months. Changing the Tool

Before any work on the power tool (e.g., maintenance, tool change, etc.) as well as during transport and storage, set the rotational direction switch to the center position. Unintentional actuation of the On/Off switch can lead to injuries.

STARTING OPERATION

- 1) Changing the attached tool (B4)
 - a) Press the quick-change button(2)
 - b) Put the tool into the stationary shaft(1)
 - c) release the quick-change button(2)
- 2) Bringing into use
 - a) Press the lock-off switch in any direction (3)
 - b) Press the switch to start the tool (4) Because of the cutting environment, this tool can be speeded, push the speed control switch (5)
- 3) Sawing / cutting:

Use only undamaged, defect-free saw blades. Distorted, blunt or otherwise damaged saw blades could break.

When sawing lightweight building materials, observe the statutory requirements and the manufacturer's recommendations. Use the device in plunge sawing mode on soft materials such as wood, gypsum plaster board etc. only!
- 4) Sanding:

Ensure that you use even contact pressure. This will increase sanding sheet life.
- 5) Wear a dust mask!
 - Always use vacuum dust extraction.
 - Ensure that your working area is well ventilated.
 - Observe the regulations applicable in your country for the materials you are working on.

6) Assembly Selecting the right tool



Plunge saw blade

Materials: plastic, plasterboard and other soft materials.

Use: Cutting and plunge sawing close to the edge, even in areas difficult to access

Example: Sawing of recesses in lightweight walls.



Segment saw blade

Material: Sheet and tube up to approx. 3 mm made of soft metal (aluminum, etc.)

Use: Cutting and plunge sawing. Close to the edge sawing, even in difficult to access areas. Example: Laying parquet and other floor coverings, including plunge sawing.

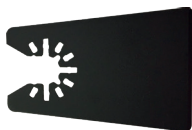


Segment saw blade

Material: concrete

Use: cutting

Example: Laying parquet and other floor coverings, including plunge sawing.



Scraping knife (optional)

Materials: Mortar/concrete residues, tile/carpet adhesives, paint/silicone residues.

Use: Removal of material residues, for example tile adhesive when replacing damaged tiles.

TECHNICAL

Rechargeable battery: 20V d.c. No-load speed: 5000-18000/min⁻¹

WARNING! This machine produces an electromagnetic field during operation. This field may under some circumstances interfere with active or passive medical implants. To reduce the risk of serious or fatal injury, we recommend persons with medical implants to consult their physician and the medical implant manufacturer before operating this machine.

CLEANING AND MAINTENANCE

Always remove the battery from machine before doing any work on the Multi tool

1) Cleaning

- Keep all safety devices, air vents and the motor housing free of dirt and dust as far as possible. Wipe the equipment with a clean cloth or blow it with compressed air at low pressure.
- We recommend that you clean the device immediately each time you have finished using it.
- Clean the equipment regularly with a moist cloth and some soft soap. Do not use cleaning agents or solvents; these could attack the plastic parts of the equipment. Ensure that no water can seep into the device.


2) Maintenance

Please charge the battery pack regularly, for example, once every 6 months.

REPAIRS

Only use accessories and spare parts recommended by the manufacturer. If the equipment should fail some day in spite of our quality controls and your maintenance, only have it repaired by an authorized electrician.

ENVIRONMENTAL PROTECTION

End of life electrical equipment must not be placed in household waste. Please  take it to a return point. Find out about your nearest return point from your council or sales outlet

IT	Dichiarazione di conformità CE		SK	Prehľadzenie o zhode ES
DE	EG - Konformitätserklärung		SI	ES izjava o skladnosti
FR	Declaration de conformité CE		HU	CE-megfelelőségi nyilatkozat
UK	EC declaration of conformity		RO	Declarație de conformitate CE
CZ	Prohlášení o shodě EU		BA/HR	EG – izjava o konformnosti
PL	Deklaracja zgodności WE			

Warszawa 15.04.2022

Inter Cars S.A.
ul. Powsińska 64,
02-903 Warszawa
Poland



- IT** Con la presente dichiariamo che l'articolo di seguito descritto, in base alla sua concezione e costruzione ed alla messa in circolazione da parte della è conforme ai requisiti fondamentali di sicurezza e salute delle direttive CE.
- DE** Hiermit erklären wir, dass der nachfolgend beschriebene Artikel aufgrund seiner Konzipierung und Bauart sowie in der von in Verkehr gebrachten Ausführung den einschlägigen grundlegenden Sicherheits-und Gesundheitsanforderungen der EG- Richtlinien entspricht.
- FR** Avec la présente nous déclarons que l'article décrit ci-après répond en matière de conception et de construction ainsi que dans son modèle commercialisé par la aux exigences fondamentales de sécurité et sanitaires et aux directives communitaires applicable.
- UK** We herewith declare that the following product complies with the appropriate basic safety and health requirements of the EC directives based on its design and type, as brought into circulation.
- CZ** Tímto prohlašujeme že následovně popsane zboží svou koncepcí a konstrukcí rovněž i provedením, jenž bylo dáno do prodeje společností, odpovídá příslušným základním bezpečnostním a zdravotním požadavkům směrnic EU.
- PL** Niniejszym deklarujemy iż niżej określony artykuł, w formie wprowadzonej na rynek przez, spełnia ze względu na projekt i konstrukcję podstawowe wymagania bezpieczeństwa pracy oraz ochrony zdrowia narzucone przez dyrektywy WE.
- SK** Týmto prehlasujeme že nasledovne popisovaný tovar na základe svojho návrhu a konštrukcie, ako aj prevedenia uvedeného spoločnosťou do prevádzky, in zdravotvenim zahtevam, ki so v skladnosti z EU smernicami.
- SI** S tem izjavljamo mi da je opisani proizvod na osnovi njegove naslove in vrste konstrukcije kot tudi pri prodajo spuščena izvedba odgovarja temeljnim varnostnim in zdravstvenim zahtevam, ki so v skladnosti z EU smernicami.
- HU** Ezenel nyilatkozunk hogy a következőkben leirt árucikk koncepciójában és kivitelében valiant az által forgalomba hozott kivitelében megfelel az EU rá vonatkozó alapvető biztonsági-es egézségvédelmi előírásainak.
- RO** Noi declaram de proprie raspundere ca articolul descris mai jos, pe baza conceptiei și tipului sau constructiv sale, precum și al execuțiilor puse în circulație de, se conformeaza cerințelor pentru securitatea muncii și sanatației ale directivelor UE în materie.
- BA/HR** Ovim izjavljujemo da u slijedećem opisanu proizvod na osnovu njegovog koncipiranja i načina gradnje kao i izlaganja izdanog od odgovara jasnim, osnovnim sigurnosnim i zdravstvenim zahtjevima EG smjernica.

IT Prodotto	SK Produktu	COD	M.DC.T.MT.20.1.4
DE Produkttyp	SI Proizvoda	NAME	Cordless Multi-Purpose Tool
FR Produit	HU Termek típusa	USE	HOBBY / DOMESTIC
UK Product	RO Termek típusa		
CZ Produktu	BA/HR Termek típusa		
PL Produktu			

IT Direttive CE	SI Uporabljene ES smernice	(2006/42/EC) (2014/30/EU)
DE Anwendbare EG-Richtlinien	HU EU Műszaki Irányelvek	
FR Directives CE applicables	RO Directive UE aplicabile	
UK Applicable EC directives	BA/HR EG – smjernice	
CZ Směrnice EU		
PL Dyrektywy WE		
SK Aplikovateľné smernice EU		

IT Norme armonizzate applicate	SK Použité harmonizované normy	EN 62841-1:2015 EN 62841-2-4:2014 EN 55014-1:2017 EN 55014-2:2015 EN 62841-1:2015 EN 62841-2-4:2014 EN ISO 12100:2010 EK9-BE-91(v4):2020 AIPS GS 2019-01 PAK
DE Angewandte harmonisierte normen	SI Uporabljani usklajeni normativi	
FR Normes armonisées applicable	HU Alkalmazott harmonizált szabványok	
UK Applicable harmonized standards	RO Norme armonizate aplicabile	
CZ Aplikované harmonizační normy	BA/HR Primijenjene harmonizirajuće norme	
PL Zastosowane zharmonizowane normy		

Daniel Pekala

guaranteed by Inter Cars S.A. ul. Powsińska 64, 02-903 Warszawa

MAMMOOTH